

A large, solid blue circle is positioned on the left side of the page, partially overlapping the text area.

Precision Instruments Corp

Surgical Instruments

INDEX

SECTION 14: Q.

Rhinologie - Rhinology - Rinologia

- | | | | | |
|----|---|----|----|---------|
| 1. | Nasenspekula
Nasal Specula
Especulos nasales | 4 | to | 5 pages |
| 2. | Polypenschnurer
Nasal Snares
Polipotomos | 6 | to | 6 page |
| 3. | Tamponpinzetten und-zangen , Polypenzangen
Nasal Dressing , Tampon and Polypus Forceps
Pinzas para compresas y taponamientos, Pinzas para polipos | 7 | to | 7 page |
| 4. | Polypenzangen, Septumzange
Nasal Polypus and Septum Compression Forceps
Pinzas para polipos, Pinza para el tabique nasal | 8 | to | 8 page |
| 5. | Siebbeinzangen, scharfe Nasenzangen
Nasal Cutting and Ethmoid Forceps
Pinzas para etmoides, Pinzas cortantes para la nariz | 9 | to | 9 page |
| 6. | Scharfe Nasenzangen
Nasal Cutting Forceps
Pinzas cortantes para la nariz | 10 | to | 10 page |
| 7. | Scharfe Nasenzangen, Conchotome
Nasal Cutting and Punch Forceps
Pinzas cortantes para la nariz, Concotomos | 11 | to | 11 page |
| 8. | Keilbeinstanzen, MeiBelzangen
Sphenoid Punches and Rongeur Forceps
Pinzas cortantes para seno esfenoidal, Pinzas-gubias | 12 | to | 12 page |

INDEX

SECTION 14: Q.

Rhinologie - Rhinology - Rinologia

- | | | | | |
|-----|---|----|----|----------|
| 9. | Kieferhöhlenstanzen, scharfe Nasenrachenzangen
Adenoid Cutting and Antrum Punch Forceps
Pinzas cortantes para seno maxilar y vegetaciones adenoides | 13 | to | 13 page |
| 10. | Septummesser
Septum Knives
Bisturies para el tabique nasal | 14 | to | 14 page |
| 11. | Septum-Elevatorien
Septum Elevators
Elevadores y Espatulas para el tabique nasal | 15 | to | 15 page |
| 12. | Septum- und Periost -Elevatorien
Septum and Periosteal Elevators
Elevadores para el tabique nasal y para el periostio | 16 | to | 16 page |
| 13. | Instrumente zur Nasenplastik usw
Rhinoplastic Instruments
Instrumentos para la plastica nasal etc | 17 | to | 21 pages |
| 14. | Ringmesser
Adenoid Curettes
Cuchillos para vegetaciones adenoides | 22 | to | 22 page |
| 15. | Kiefer- und Stirnhöhlen-Spulkanülen,
Spulkatheter, Sonden
Antrum and Frontal Sinus wash Cannulas,
Wash Catheters and Probes
Canulas lavadoras para senos maxilar y frontal,
Cateteres lavadores, Estiletes | 23 | to | 23 page |

Nasenspekula

Nasal Specula

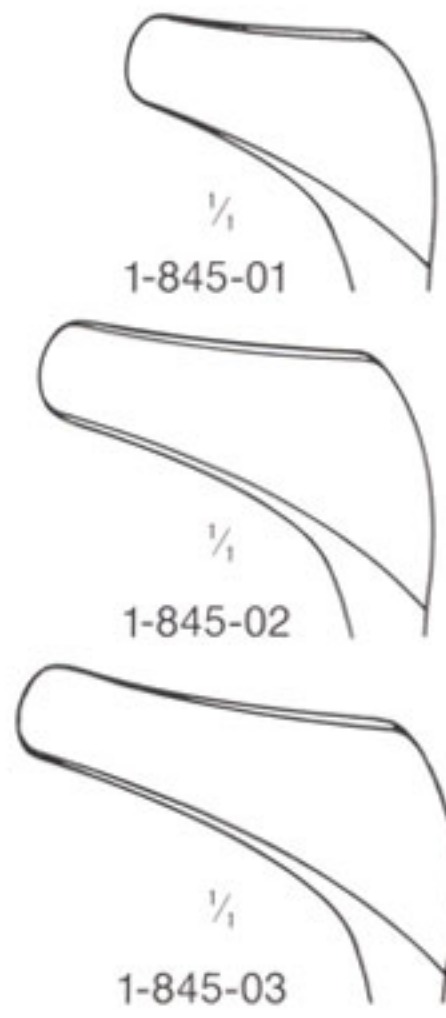
Especulos nasales



Schwarz
1-841-14
14 cm / 5 1/2"



Hartmann-Halle
15 cm / 6"



Mod. Martin
1-848-13
13 cm / 5"
gerade · straight · recto



Mod. Martin
1-849-13
13 cm / 5"
gebogen · curved · cr



Tieck-Halle
1-852-13
13,5 cm / 5 1/4"



Tieck-Halle
1-853-13
13,5 cm / 5 1/4"



Killian
13 cm / 5"

1-856-01
35 mm

1-856-02
50 mm

1-856-03
75 mm

1-856-04
90 mm



1-848-13 - 1-849-13
1-852-13 - 1-853-13
1-856-01 - 1-856-04

für Kleinkinder
für Kinder
für Nase und Nasenrachenraum

- for infants
- for children
- nasal and nasopharyngeal

- para infantes
- para niños
- para nariz y canal nasofaríngeo

Nasenspekula

Nasal Specula

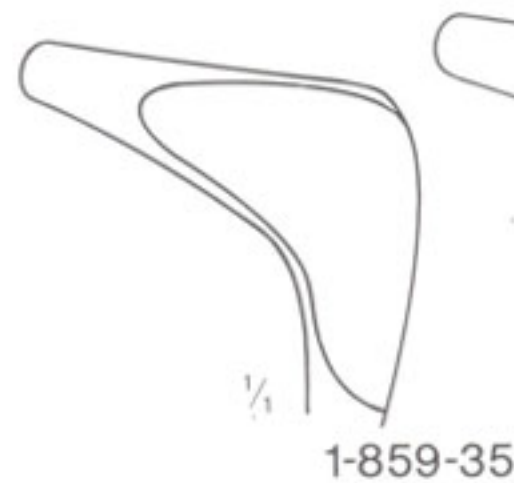
Especulos nasales



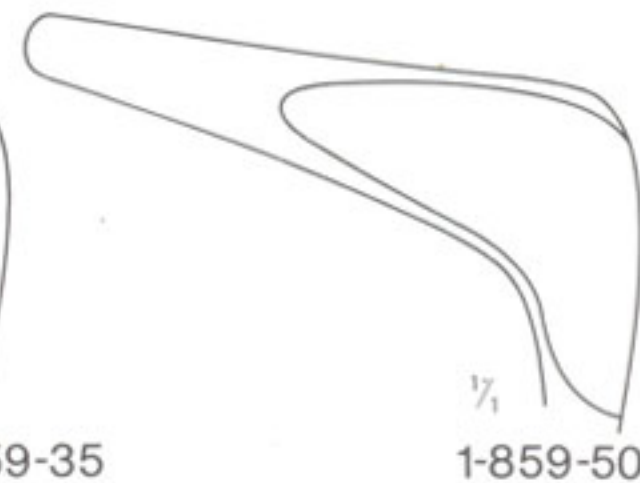
Mod. Wien
1-858-14
14,5 cm/5 $\frac{3}{4}$ "



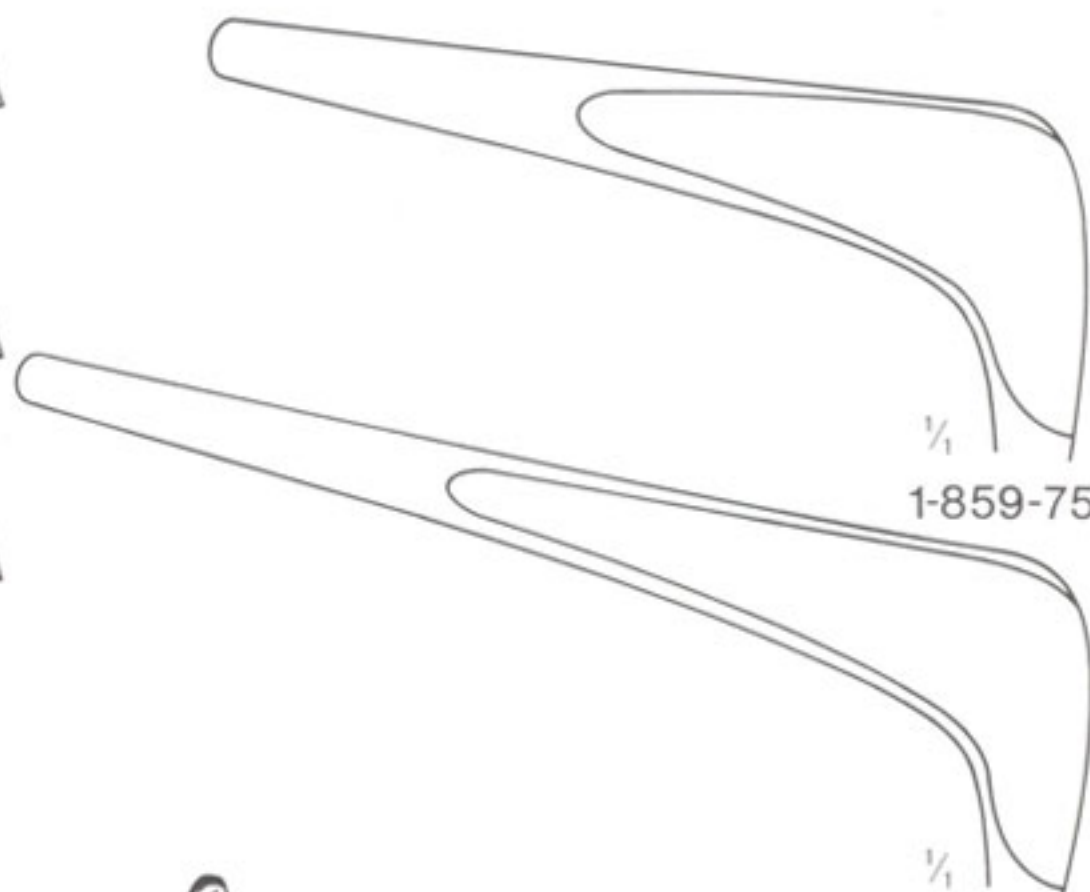
Cottle
1-859-35-90
15 cm/6"



1-859-35



1-859-50



1-859-75

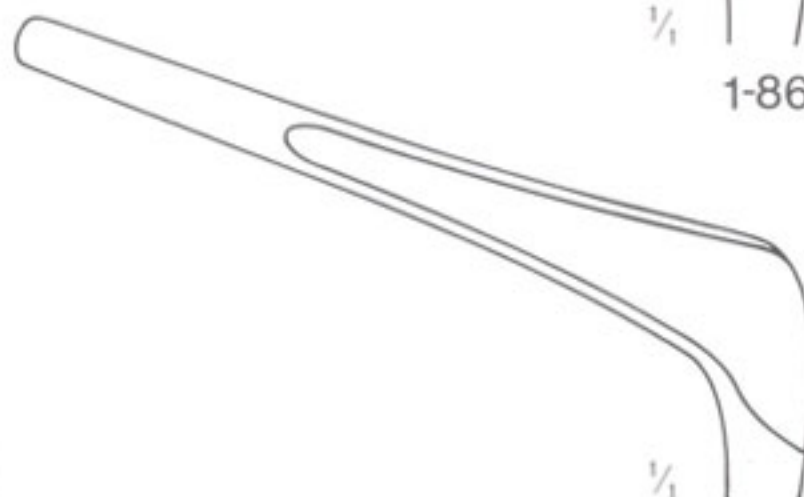
1-859-90



Cottle
1-861-45-75
14 cm/5 $\frac{1}{2}$ "



1-861-45



1-861-75

Schwarz verchromt
Dull black chromium plated
Cromado negro



1/2

Yankauer
1-862-19
19 cm/7 $\frac{1}{2}$ "

Polypenschnurer

Nasal Snares

Polipotomos



Krause
1-885-26



Krause-Voss
1-887-26



10 m/33 ft.
1-898-30 = 0,3 mm Ø
1-898-40 = 0,4 mm Ø



1-899-12
0,3 mm Ø



Lange-Wilde
1-892-24

Drahtbiede- und -kneifzangen
siehe Seite 325
Drahtscheren
siehe Seite 55

Wire Cutting and Bending
Pliers see page 325
Wire Shears
see page 55

Pinzas para cortar y doblar
alambre véanse página 325
Cizallas para alambre
véanse página 55

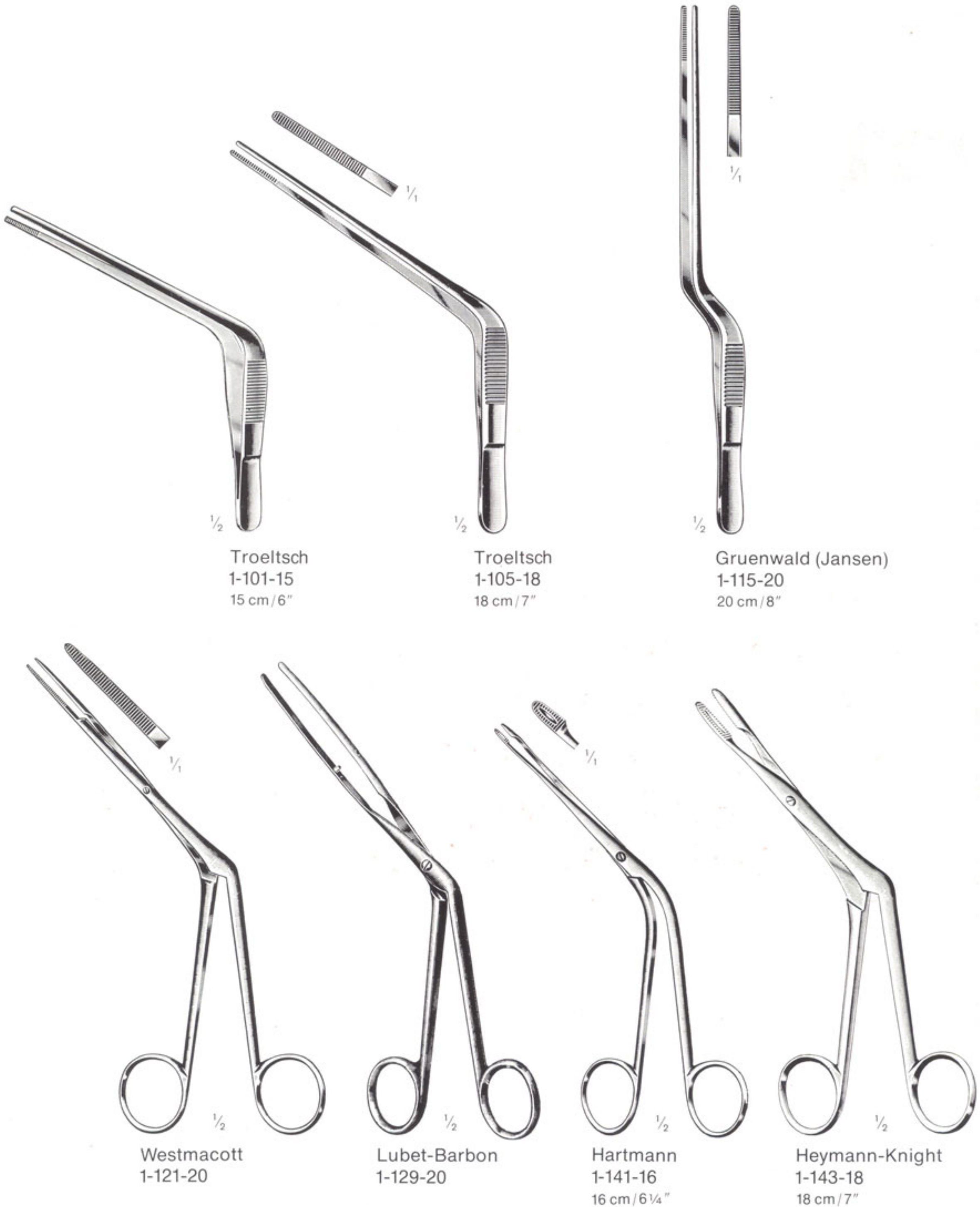
1-885-26
1-887-26
1-892-24
1-898-30 – 1-898-40
1-899-12

mit 1 Aufsatz
mit 2 Aufsätzen
mit 1 Aufsatz
Stahldraht für Polypenschnürer,
in Ringen
Stahldrahtschlingen, geformt,
Bündel à 12 Stück

– with 1 cannula
– with 2 cannulas
– with 1 cannula
– Steel Wire for nasal snares, in coils
– Steel Wire Loops, pre-shaped, in
bundles of 1 dozen each

– con 1 cánula
– con 2 cánulas
– con 1 cánula
– Alambre de acero para polipótomos,
en rollos
– Asas de alambre de acero, preparadas,
en atados de 12 piezas

Tamponpinzetten und-zangen , Polypenzangen Nasal Dressing , Tampon and Polypus Forceps Pinzas para compresas y taponamientos, Pinzas para polipos



Polypenzangen, Septumzange

Nasal Polypus and Septum Compression Forceps

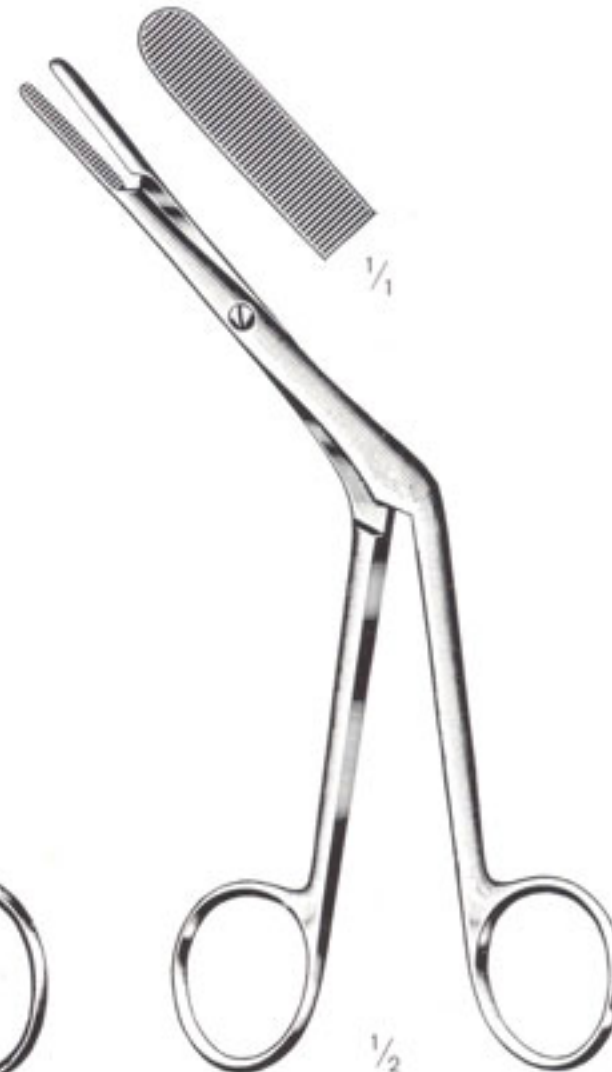
Pinzas para polipos, Pinza para el tabique nasal



Hartmann
1-145-20
20 cm / 8"



Littauer
1-151-18
18 cm / 7"



Killian
1-161-17
17 cm / 6 3/4"



Quire
1-180-12
12 cm / 4 3/4"



Heymann
18 cm / 7"

1-201-01

1-201-02

1-201-03



Knight
1-207-18
18 cm / 7"



Craig
-213-18
18 cm / 7"



1-215-01



1-215-02

1-215-01 – 1-215-02
18 cm / 7"

1-141-16 – 1-151-18
1-161-17
1-180-12
1-201-01 – 1-207-18
1-213-18

Polypenzangen
Septumzange
Fremdkörperheber
scharfe Nasenzangen
Vomer- und Septumzange

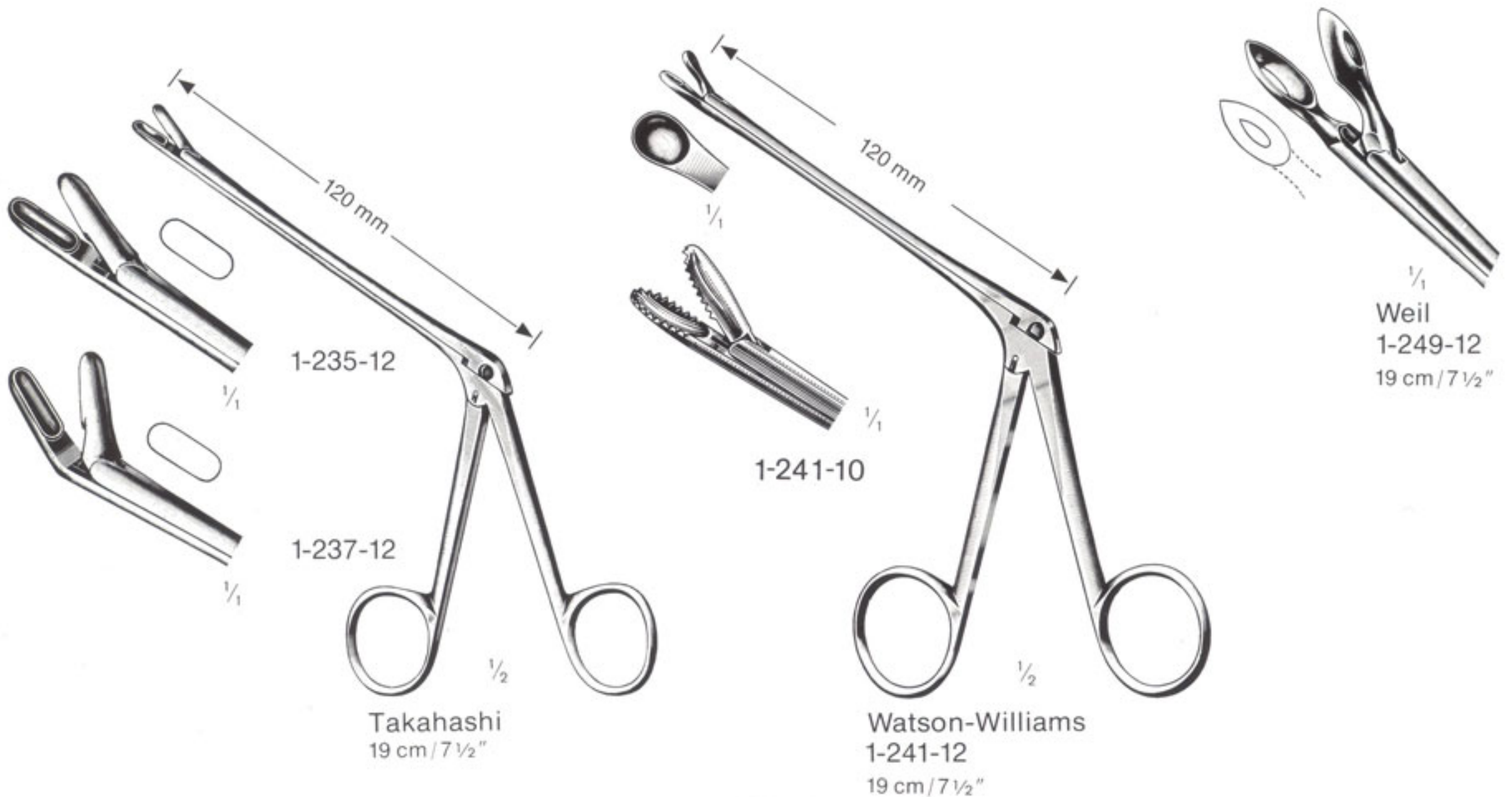
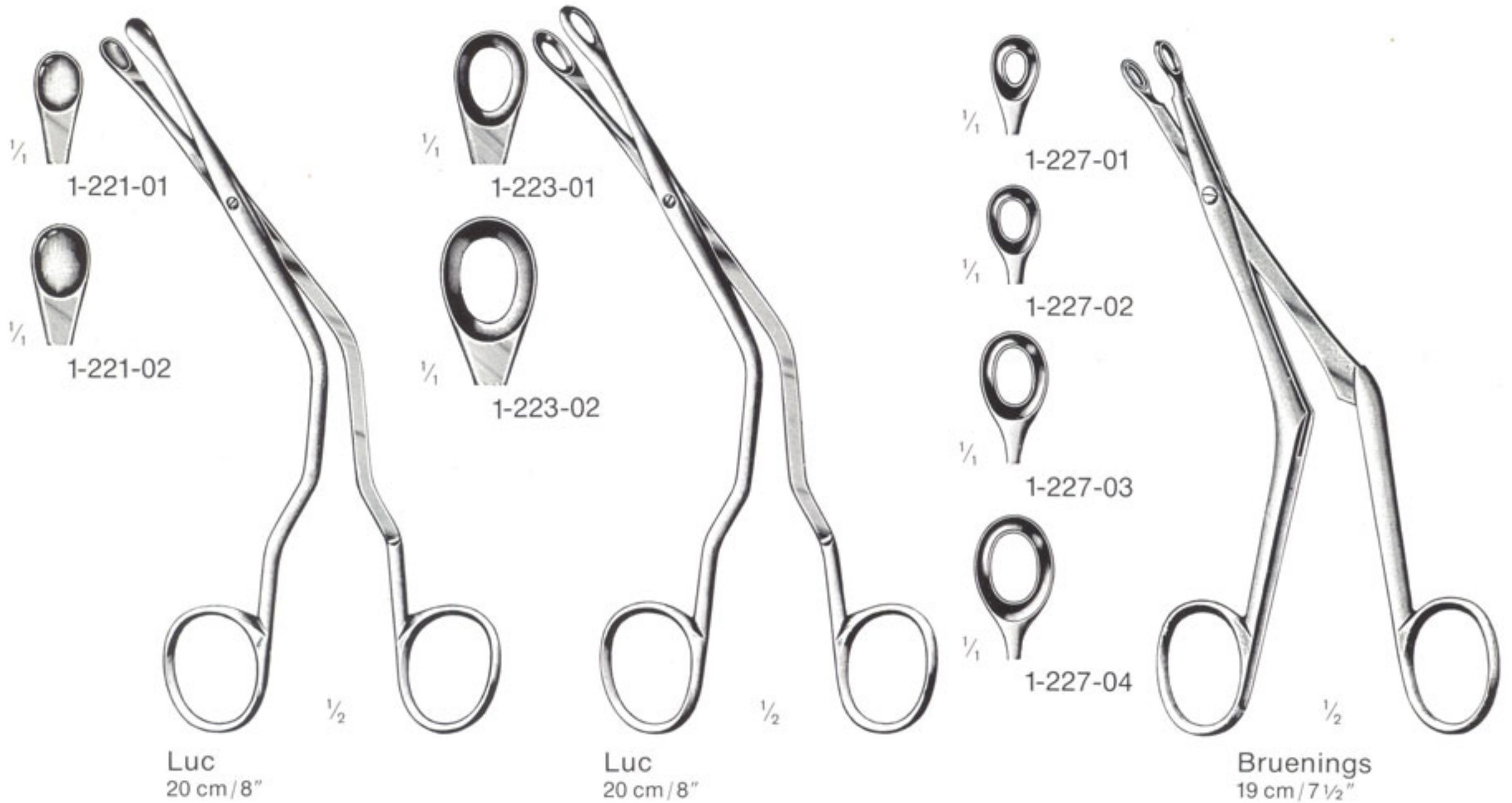
– Nasal Polypus Forceps
– Septum Compression Forceps
– Foreign Body Forceps
– Nasal Cutting Forceps
– Septum and Vomer Forceps

– Pinzas para pólipos
– Pinza para el tabique nasal
– Pinza para cuerpos extraños
– Pinzas cortantes para la nariz
– Pinza cortante para el tabique nasal y para el vómer

Siebbeinzangen, scharfe Nasenzangen

Nasal Cutting and Ethmoid Forceps

Pinzas para etmoides, Pinzas cortantes para la nariz



1-221-01 – 1-223-02
1-227-01 – 1-227-04
1-235-12 – 1-241-12
1-249-12

Siebbeinzangen
Septumzangen
Siebbeinzangen
scharfe Nasenzange

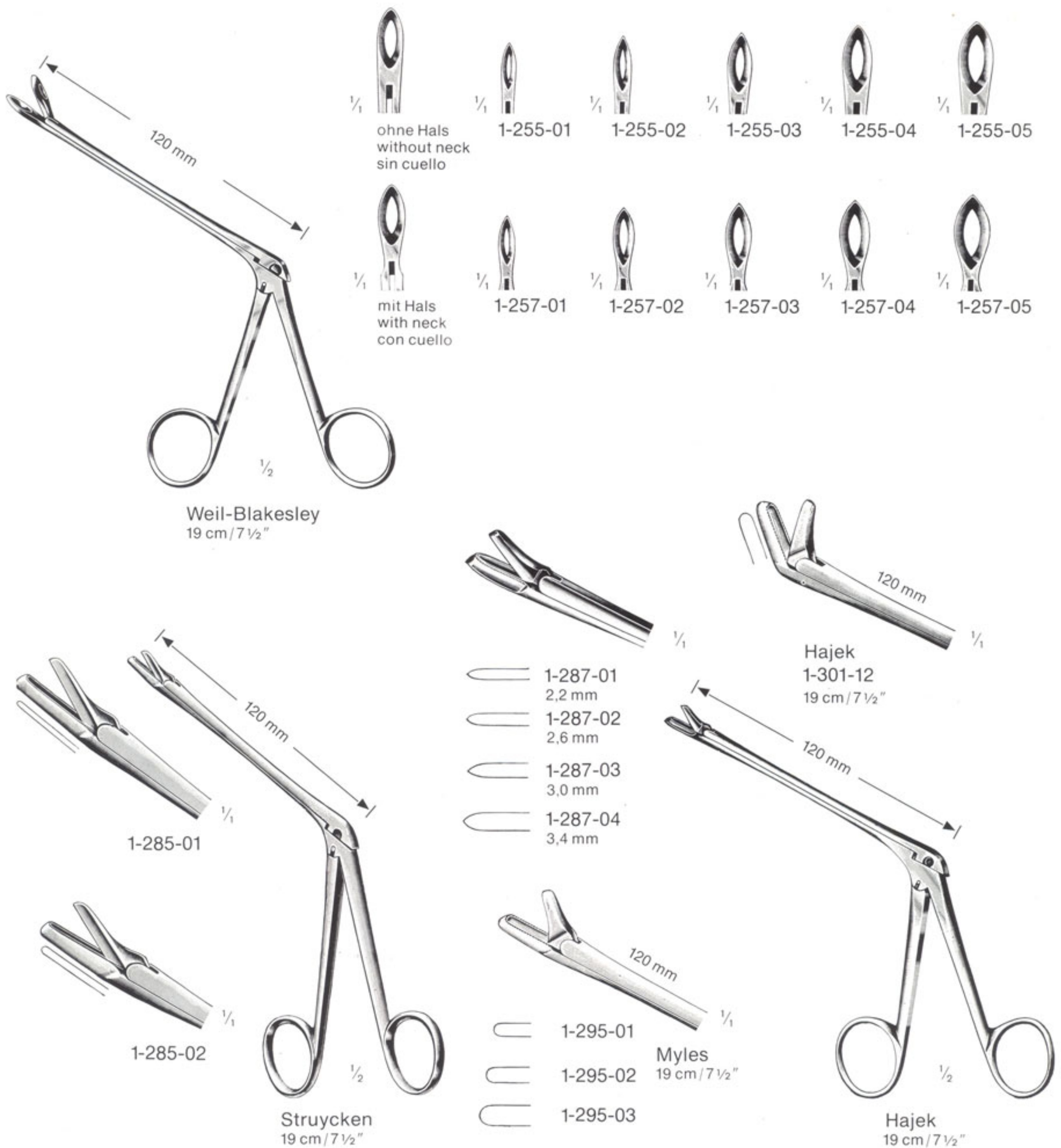
– Ethmoid Forceps
– Septum Compression Forceps
– Ethmoid Forceps
– Nasal Cutting Forceps

– Pinzas para etmoides
– Pinzas para el tabique nasal
– Pinzas para etmoides
– Pinza cortante para la nariz

Scharfe Nasenzangen

Nasal Cutting Forceps

Pinzas cortantes para la nariz



1-285-01 – 1-295-03
1-301-12

mit Ringbranchen
mit Ringbranchen

– with ring handles
– with ring handles

– con mangos anulares
– con mangos anulares

Scharfe Nasenzangen, Conchotome

Nasal Cutting and Punch Forceps

Pinzas cortantes para la nariz, Concotomos



1-309-01
5 mm

1-309-02
7 mm

1-309-03
9 mm

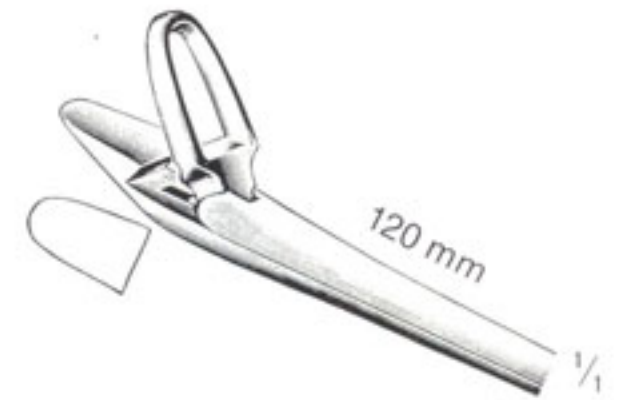
1-309-04
11 mm



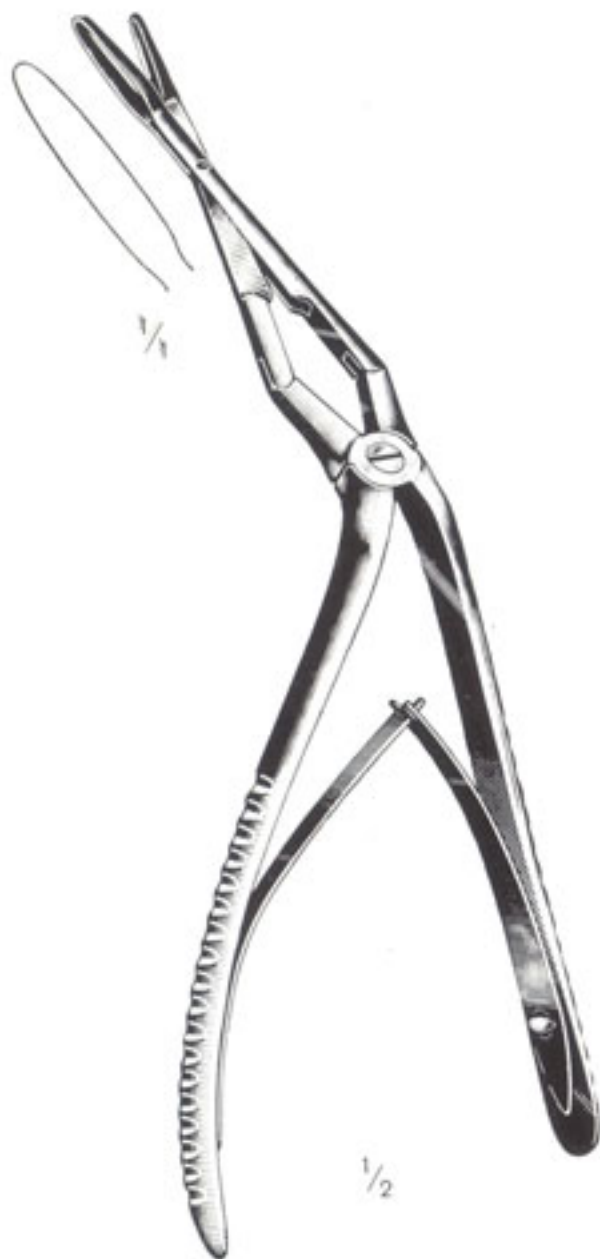
Hartmann
19 cm / 7 1/2"



Schmeden
1-313-12
19 cm / 7 1/2"



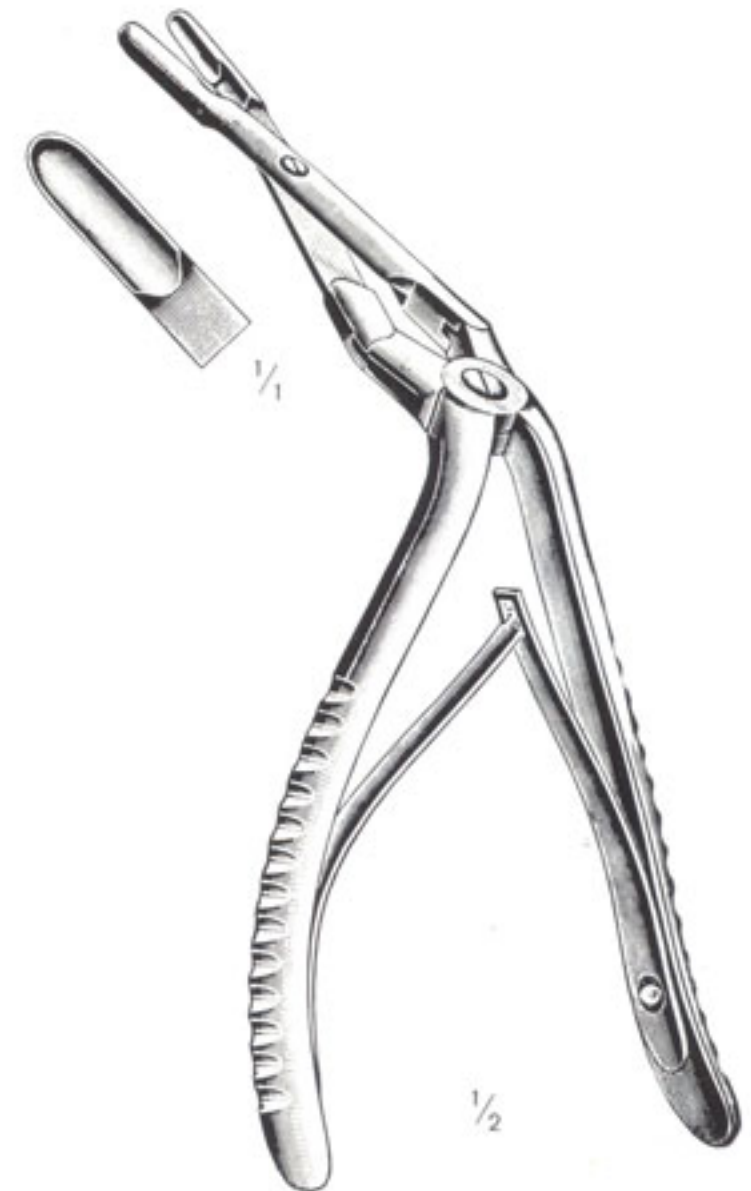
Tomati
1-315-12
19 cm / 7 1/2"



Jansen-Struycken
1-321-19
19 cm / 7 1/2"



Middleton-Jansen
1-323-19
19 cm / 7 1/2"



Middleton-Jansen
1-327-19
19 cm / 7 1/2"

1-309-01 – 1-315-12
1-321-19

durchschneidend, gefenstertes
Maul, mit Ringbranchen
Septumzange, mit Übersetzung,
durchschneidend, schlankes
Modell

1-323-19
1-327-19

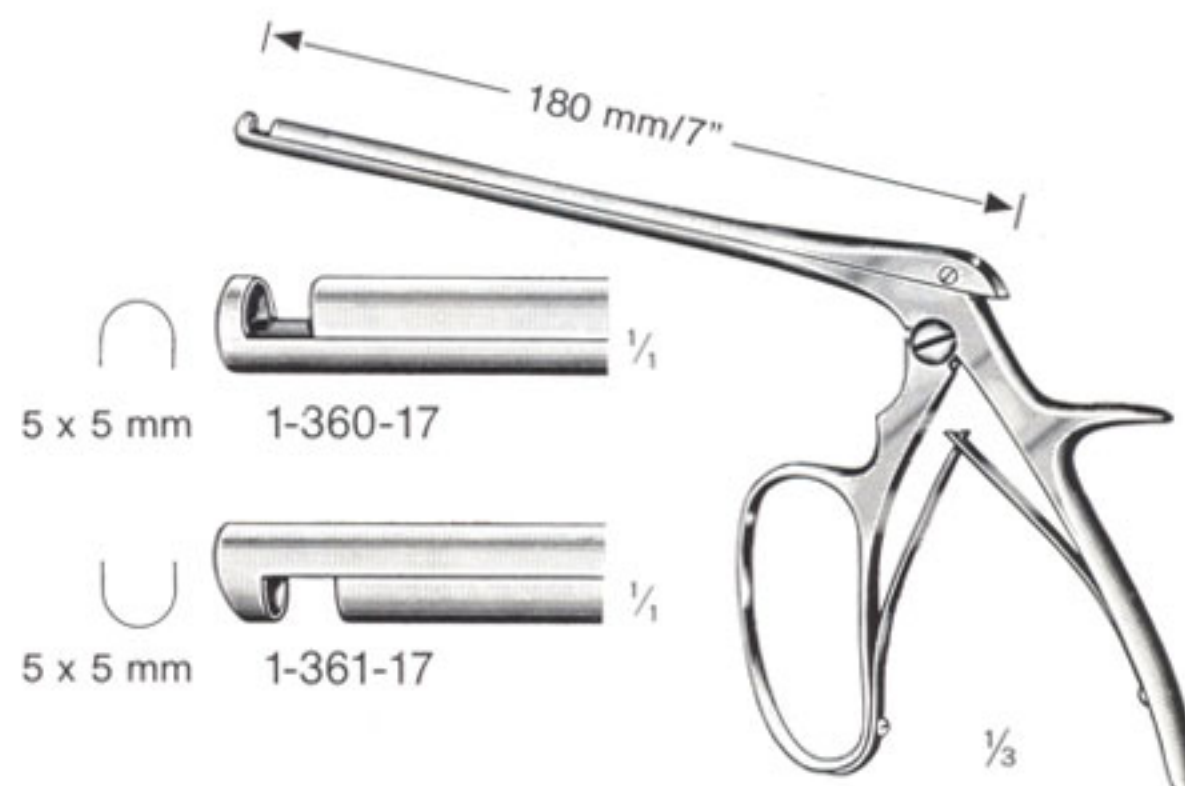
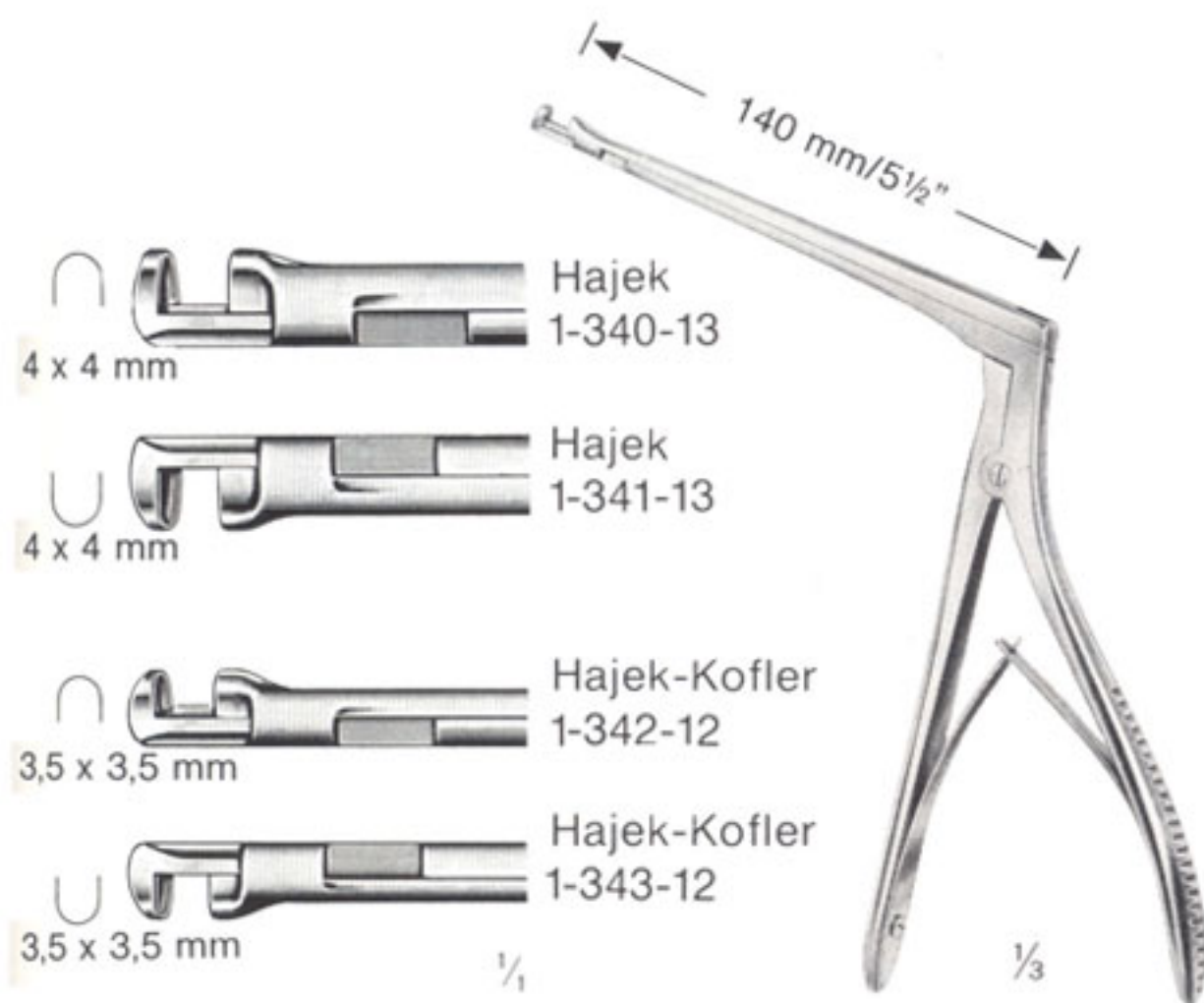
ditto, reguläres Modell
ditto, aufeinanderschneidend,
volles Maul

– through-cutting, fenestrated jaws,
with ring handles
– Septum Punch with double arti-
culation, extra slender shape,
through-cutting

– ditto, regular pattern
– Septum Bone Forceps, spoon-
shaped jaws

– cortantes, bocas fenestradas,
con mangos anulares
– Pinza cortante para el tabique
nasal, con articulación doble,
modelo delgado, bocas cortantes
la una en la otra
– idem, modelo regular
– idem, bocas cortantes la una sobre
la otra, bocas en forma de
cucharillas

Keilbeinstanzen, Meißelzangen Sphenoid Punches and Rongeur Forceps Pinzas cortantes para seno esfenoidal, Pinzas-gubias



Ferris Smith-Kerrison



Ferris-Smith-Cushing

1-340-13 – 1-343-12
1-360-17 – 1-361-17
1-364-02 – 1-364-06

Keilbeinstanzen
Meißelzangen
Keilbein-Knabberzangen

– Sphenoid Punches
– Rongeur Forceps
– Sphenoid Nibble Forceps

– Pinzas cortantes para seno esfenoidal
– Pinzas-gubias
– Pinzas cortantes para seno esfenoidal

Kieferhohlenstanzen, scharfe Nasenrachenzangen

Adenoid Cutting and Antrum Punch Forceps

Pinzas cortantes para seno maxilar y vegetaciones adenoides



Hajek-Claus
1-383-20
20 cm / 8"



Kerrison
20 cm / 8"

- | | | |
|----------|--|------------------|
| 4 x 4 mm | | 1-389-01
4 mm |
| 5 x 5 mm | | 1-389-02
5 mm |
| 6 x 6 mm | | 1-389-03
6 mm |



Jurasz
22 cm / 8 3/4"



1-407-01



1-407-02



1-407-03



Chatellier
22 cm / 8 3/4"



1-413-01



1-413-02



1-413-03

1-383-20

1-389-01 – 1-389-03

1-407-01 – 1-407-03

1-413-01 – 1-413-03

Kieferhöhlenstanze,
durchschneidend
dito, aufeinander-schneidend

scharfe Nasenrachenzangen,
gefenestertes Maul
dito, volles Maul

– Antrum Rongeur Forceps, through-cutting

– ditto, not-through cutting

– Adenoid Cutting Forceps, fenestrated jaws

– ditto, spoon-shaped jaws

– Pinza para seno maxilar, con bocas cortantes la una en la otra
– idem, con bocas cortantes la una sobre la otra

– Pinzas cortantes para vegetaciones adenoides, bocas fenestradas
– idem, bocas en forma de cuchara

Septummesser

Septum Knives

Bisturies para el tabique nasal



Freer
1-495-01



Freer
1-495-02



Freer
1-497-19



Freer
1-499-19



Ballenger
1-504-03 –
1-504-05



1-504-03
1-505-03
3 mm



1-504-04
1-505-04
4 mm



1-504-05
1-505-05
5 mm



Ballenger
1-505-03 –
1-505-05



Killian
1-509-03
3 mm



Bruenings
1-512-16

1-495-01 – 1-499-19
1-504-03 – 1-509-03
1-512-16

Septummesser
Septum-Schwingmesser
Septatom, verstellbar

– Septum Knives
– Septum Swivel Knives
– Septatome, adjustable

– Cuchillos para el tabique nasal
– idem, con hojas móviles
– Cuchillo para mucosa del tabique
nasal con hoja regulable y mango
desmontable

Septum-Elevatorien

Septum Elevators

Elevadores y Espatulas para el tabique nasal



Septum- und Periost -Elevatorien

Septum and Periosteal Elevators

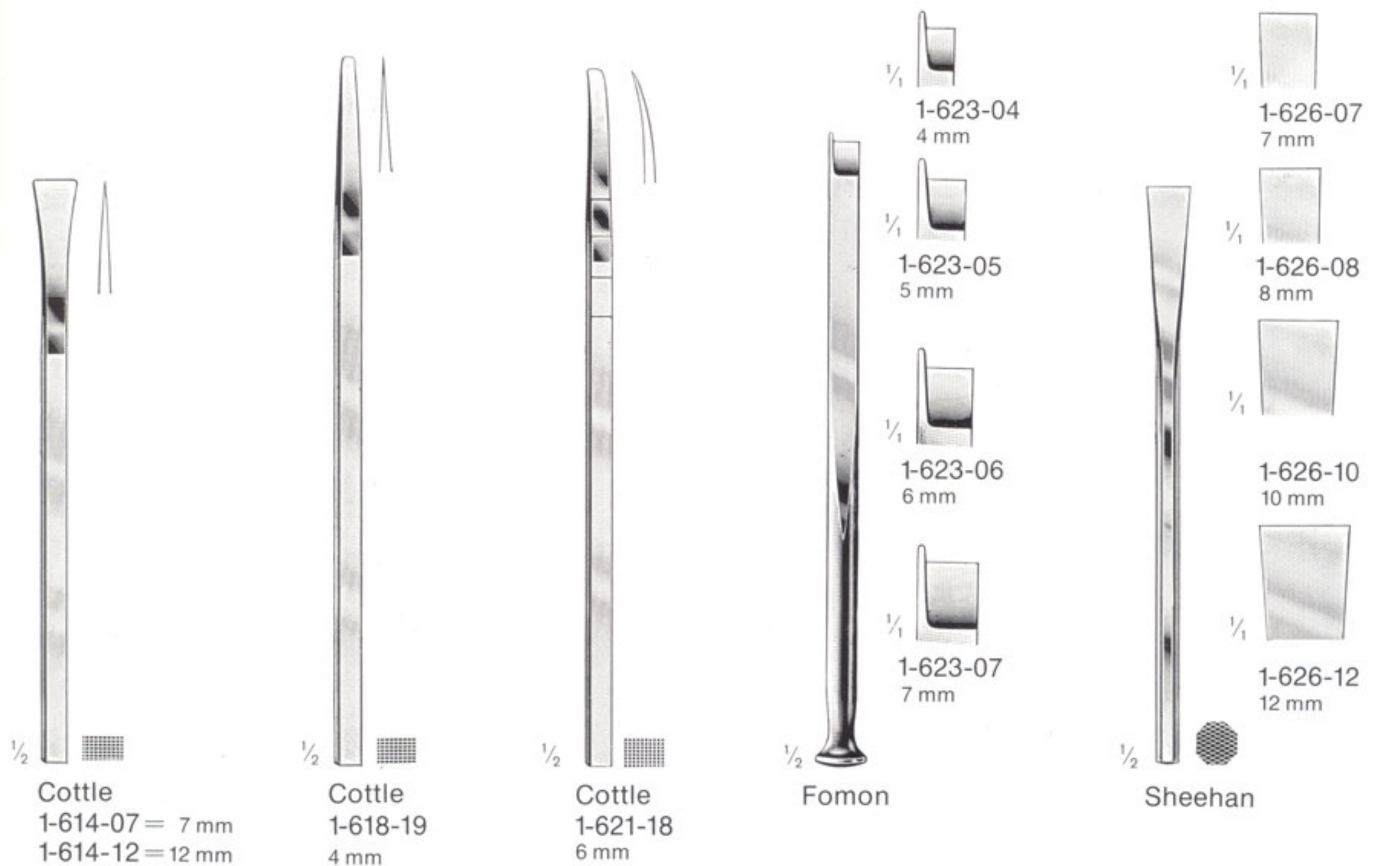
Elevadores para el tabique nasal y para el periostio



Instrumente zur Nasenplastik usw

Rhinoplastic Instruments

Instrumentos para la plastica nasal etc



1-614-07 – 1-621-18

1-623-04 – 1-623-07

1-626-07 – 1-626-12

Osteotome, mit abgerundeten Kanten

Meißel, mit Schutz

Meißel

– Osteotomes, with rounded edges

– Chisels, with protector

– Chisels

– Osteótomos, con cantos redondeados

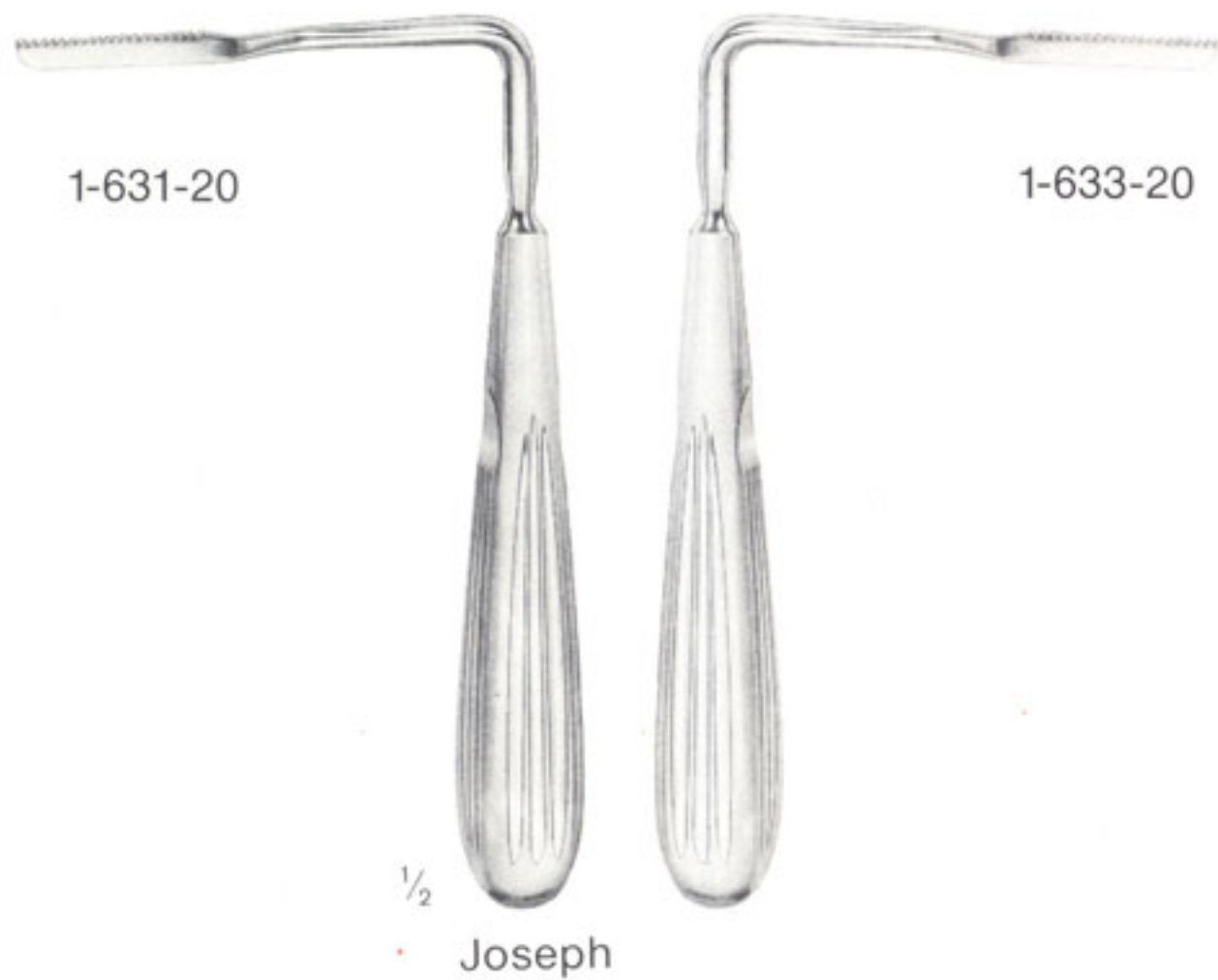
– Cinceles, con protector

– Cinceles

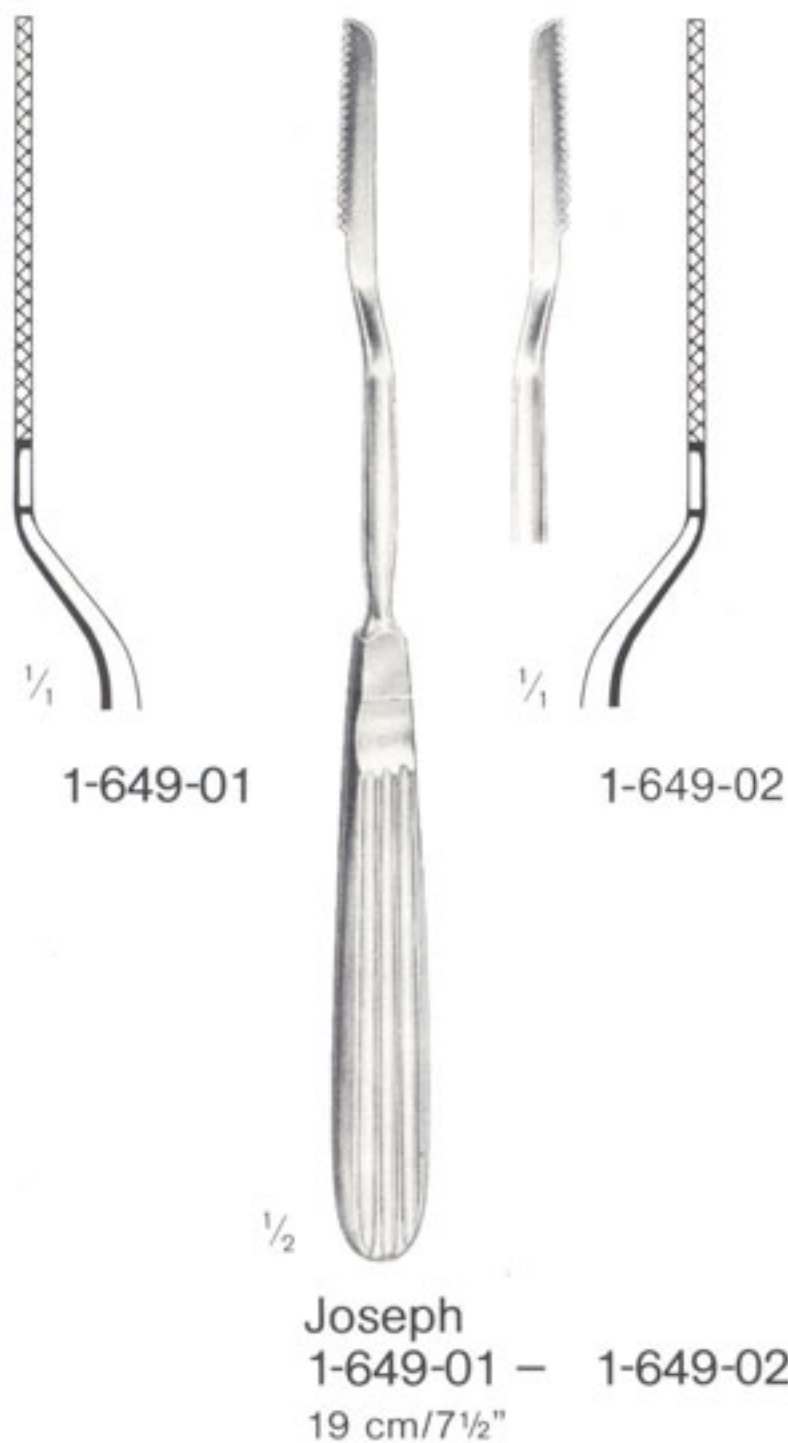
Instrumente zur Nasenplastik usw

Rhinoplastic Instruments

Instrumentos para la plastica nasal etc



Joseph
1-641-40
Plattenlänge 45 mm
Length of clamp 45 mm
Largo de los soportes 45 mm



1-631-20 – 1-633-20
1-641-40
1-649-01 – 1-649-02
1-651-15

Nasensägen, rechtwinklig
Nasenklemme
Nasensäge mit Messer,
bajonettförmig gebogen
Sägenschutzführung

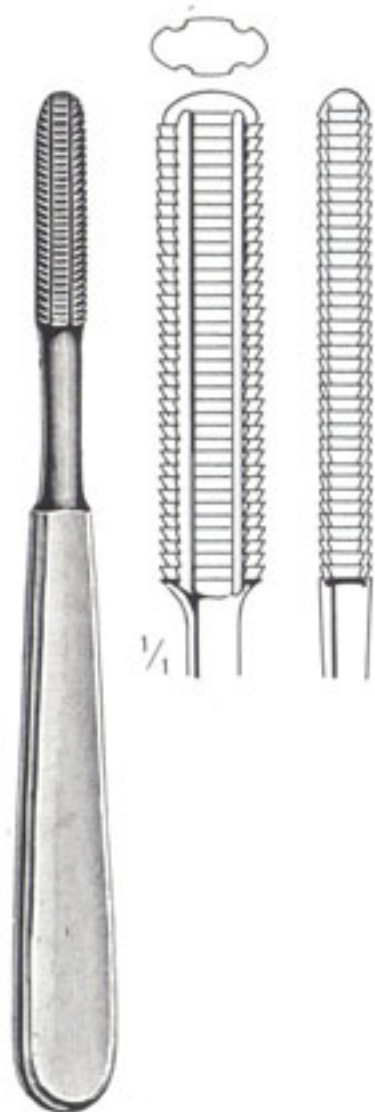
– Nasal Saws, right-angled
– Nasal Plastic Brace
– Nasal Saw, bayonet shaped
– Nasal Saw Protector and Guide

– Sierras nasales, en ángulo recto
– Compresor nasal para modelar
– Sierra nasal, en forma de bayoneta
– Protector y Conductor para sierras
nasales

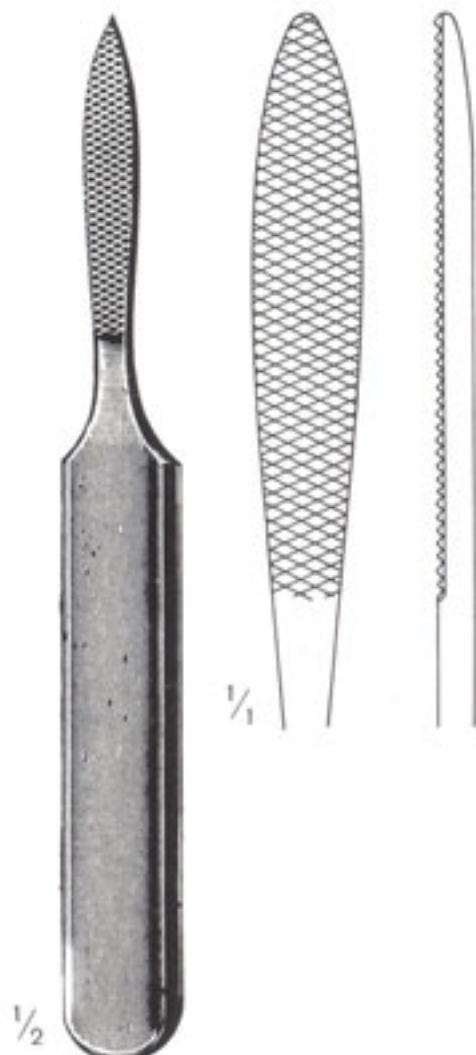
Instrumente zur Nasenplastik usw

Rhinoplastic Instruments

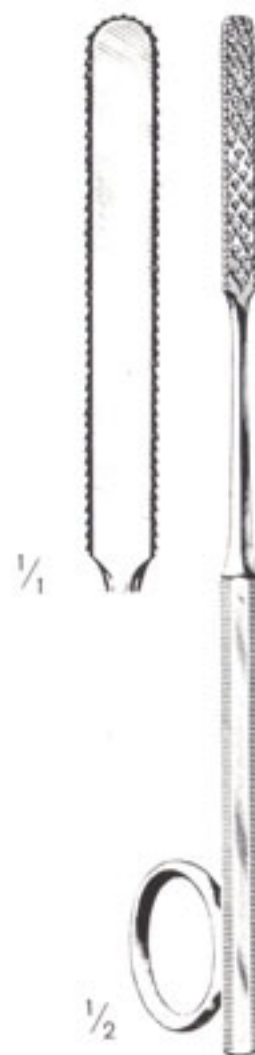
Instrumentos para la plastica nasal etc



Maltz
1-654-18
18 cm / 7"



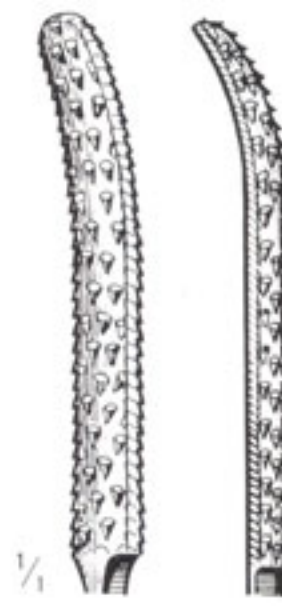
Joseph
1-658-01
16 cm / 6 1/4"



Gallaher
16 cm / 6 1/4"



1-669-01



1-669-02



1-669-03



1/2

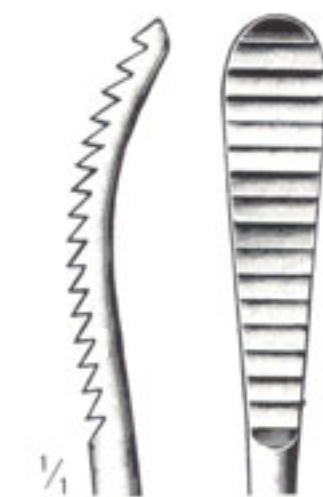


Cottle
1-670-21
21 cm / 8 1/4"

1/2



1-671-21



1-673-21



1/2

Aufricht
21 cm / 8 1/4"

1-654-18
1-658-01
1-669-01 - 1-669-03
1-670-21
1-671-21 - 1-673-21

Nasenraspel
Knochenfeile
Antrumraspeln
Nasenraspel
Glabbellaraspeln

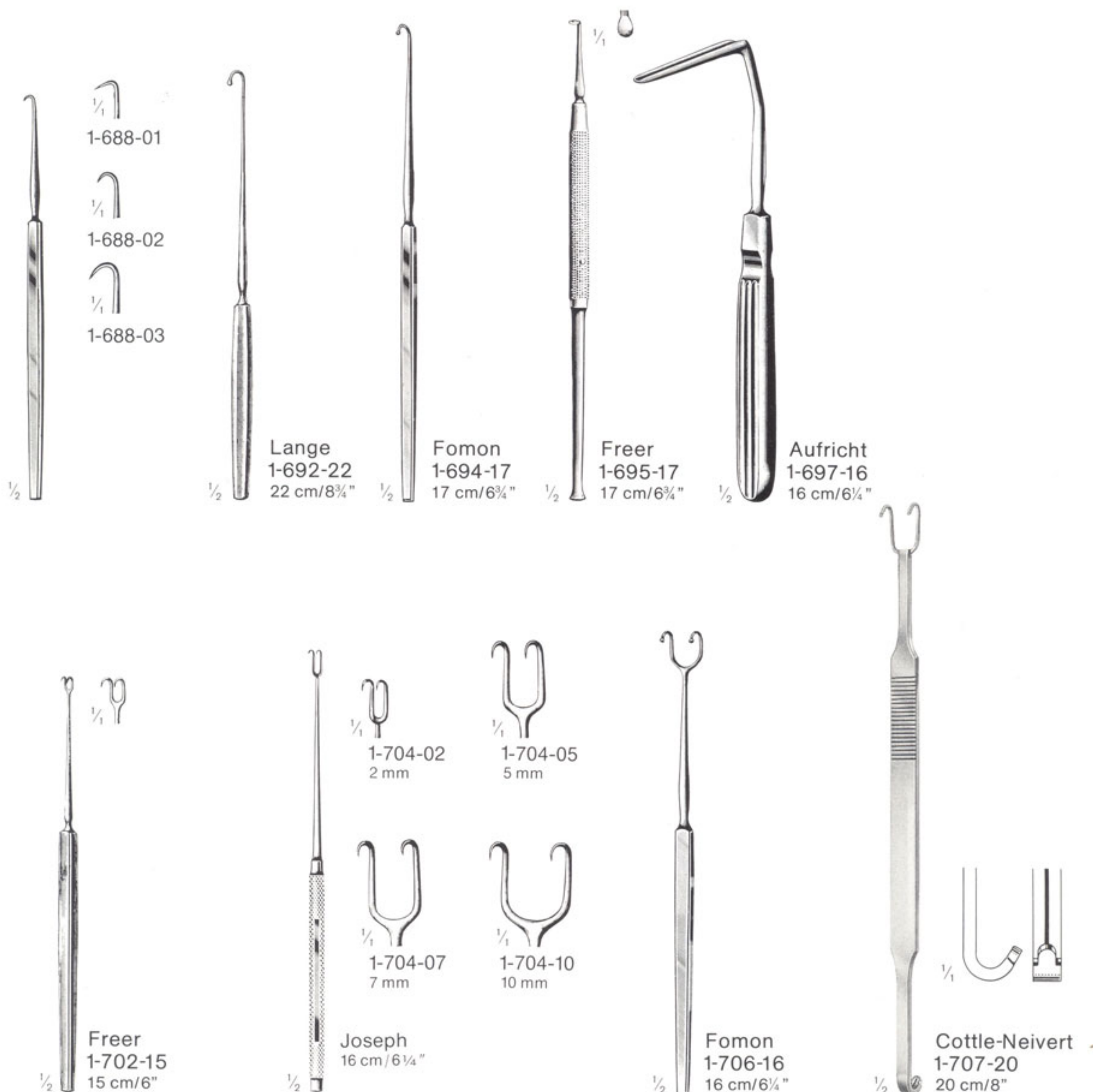
- Nasal Rasp
- Bone File
- Antrum Rasps
- Nasal Rasp
- Glabellum Rasps

- Escofina nasal
- Lima para huesos
- Escofinas para seno maxilar
- Escofina nasal
- Escofinas para glabella

Instrumente zur Nasenplastik usw

Rhinoplastic Instruments

Instrumentos para la plastica nasal etc



1-686-16 - 1-688-03
1-692-22 - 1-694-17

1-695-17
1-697-16
1-702-15 - 1-704-10

1-706-16

1-707-20

Gefäßhaken
Choanenhaken, geknüpft

Nasenspatel, hakenförmig
Retraktor
Schleimhauthaken, 2zahnig, scharf
Nasenflügelhaken, 2zahnig, geknüpft
Cottle-Neivert Haken, eine Seite 2 Zähne mit Knopf, eine Seite Flachhaken mit Fenster

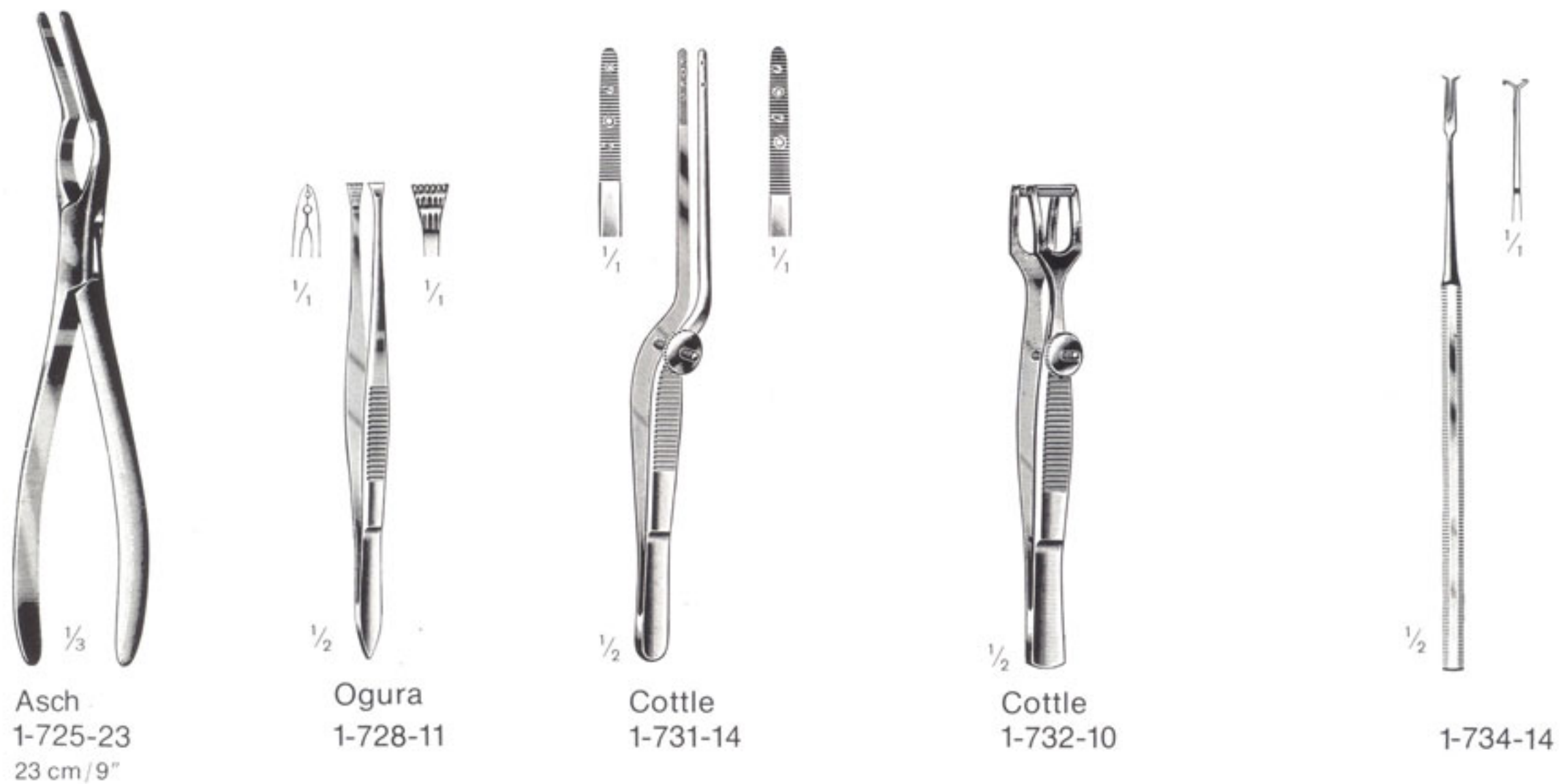
- Tenacula
- Hooks for posterior nares, probe-pointed
- Nasal Spatula, hook-shaped
- Nasal Retractor
- Mucous Hooks, sharp
- Hook for posterior nares, probe pointed
- Cottle-Neivert Retractor, one side two-prong buttoned, one side flat blade, fenestrated

- Separadores nasales
- Ganchos para las coanas, abotonados
- Espátula nasal, en forma de gancho
- Separador nasal
- Ganchos para la mucosa, agudos
- Gancho para las coanas, abotonado
- Cottle-Neivert Separador, un lado con 2 garfios abotonados, otro con hoja plana, fenestrada

Instrumente zur Nasenplastik usw

Rhinoplastic Instruments

Instrumentos para la plastica nasal etc



1-723-02
1-724-01 – 1-725-23
1-728-11 – 1-731-14
1-732-10
1-734-14

Septumstanze
Septumrichtzange
Hautfaßpinzetten
Columella-Pinzette
Gewebehebeinstrument

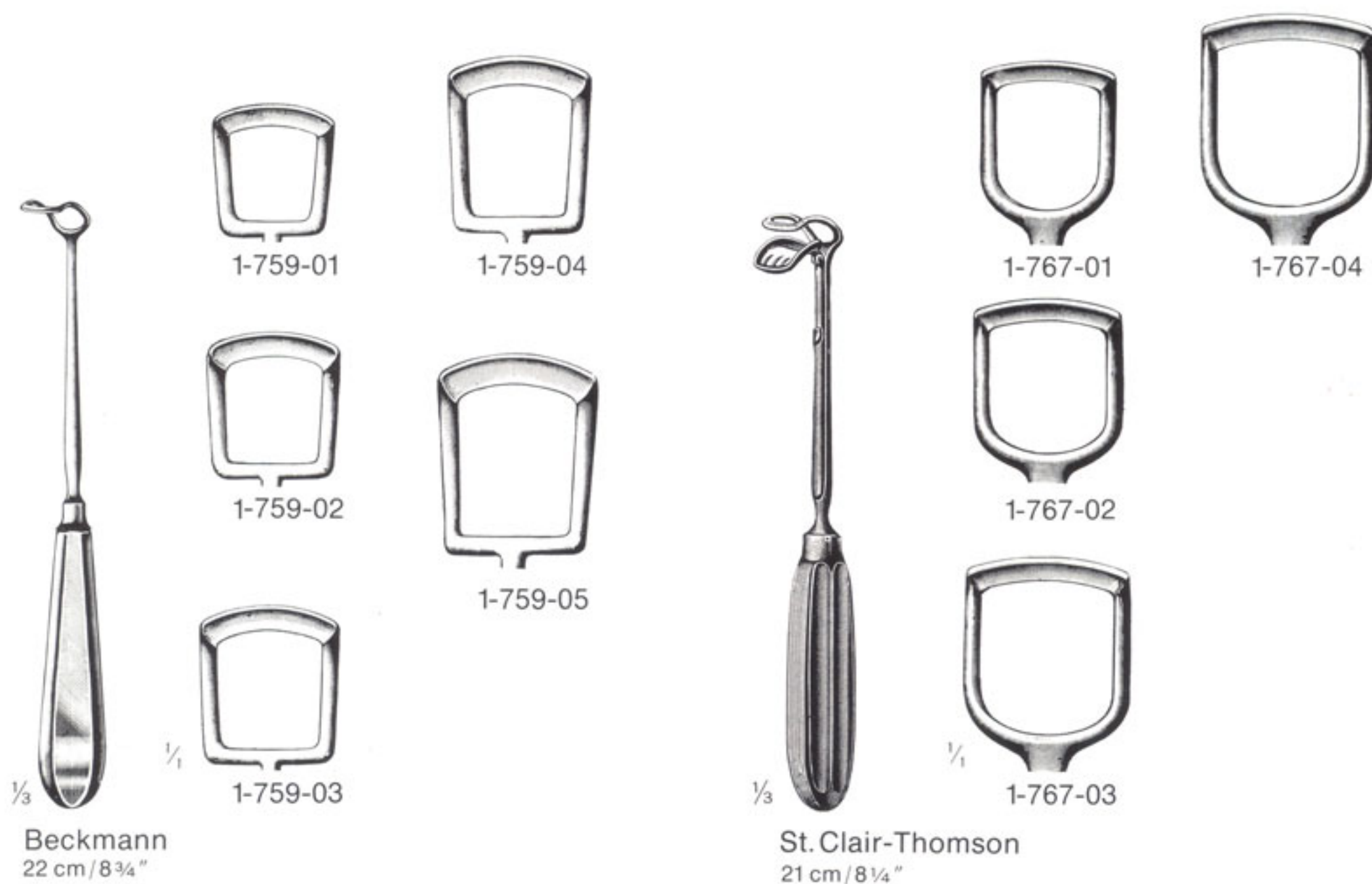
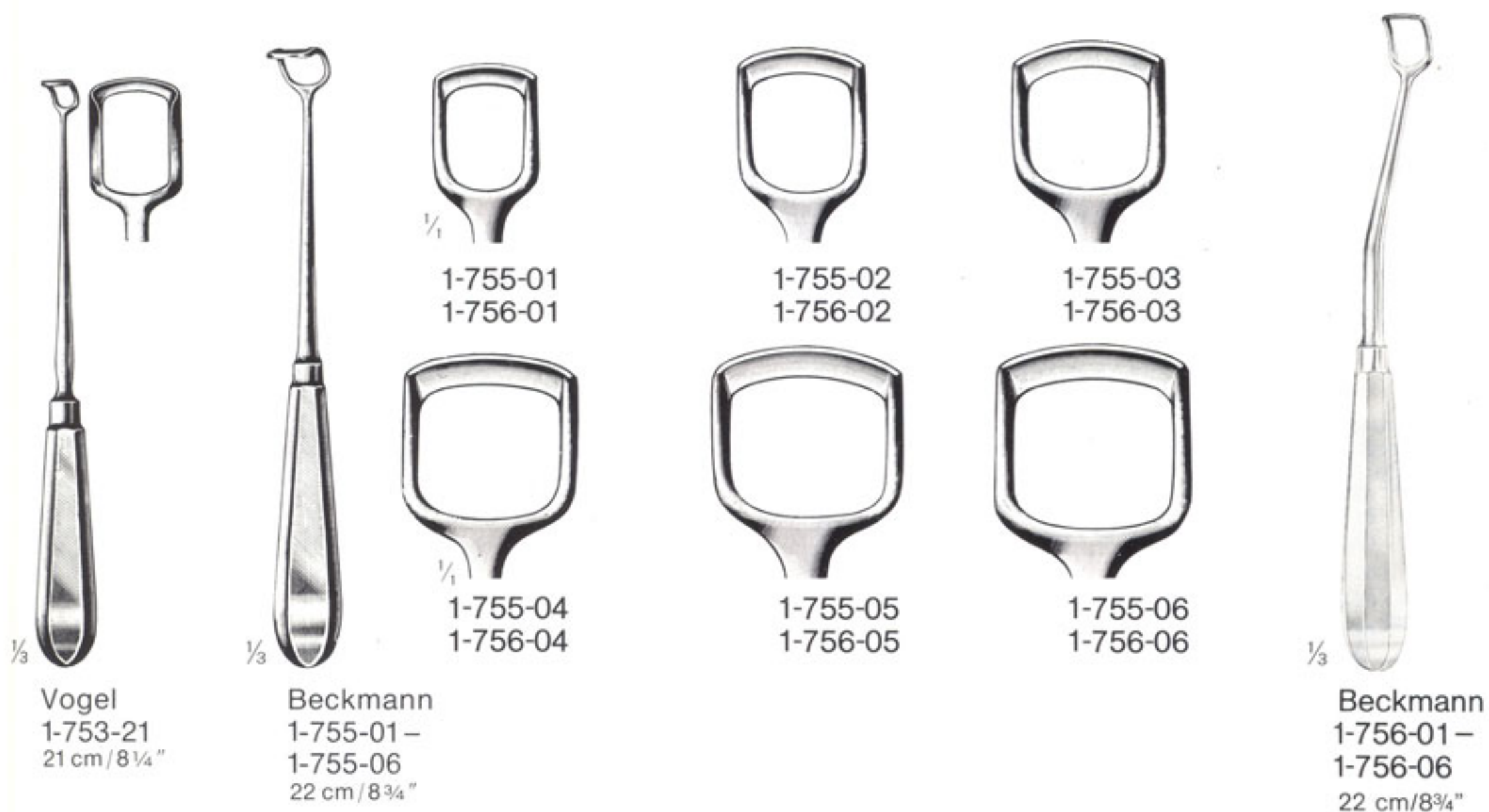
– Septum Punch Forceps
– Septum Straightening Forceps
– Tissue Forceps
– Columella Forceps
– Tissue Lifter

– Pinza cortante para el tabique nasal
– Pinza para enderezar el tabique nasal
– Pinzas para coger la piel
– Pinza para columela
– Elevador para tejidos

Ringmesser

Adenoid Currettes

Cuchillos para vegetaciones adenoides



Kiefer- und Stirnhöhlen-Spulkanulen,Spulkatheter,Sonden

Antrum and Frontal Sinus wash Cannulas,Wash Catheters and Probes

Canulas lavadoras para senos maxilar y frontal,Cateteres lavadores, Estiletes



1-831-15 – 1-837-30
1-841-25 – 1-841-40
1-844-12
1-849-14

Spülkatheter für die Kieferhöhle
Dilatationssonde für Stirnhöhle
Blutstillungsröhre (Tampon-) mit Hahn
Blutstillungsröhren

– Antrum Wash Cannulas
– Frontal Sinus Dilators
– Epistaxis Cannula (Tampons Cannula), with stopcock
– Epistaxis Cannulas

– Cánulas lavadoras para seno maxilar
– Dilatadores para seno frontal
– Cánula para epistaxis (Cánula para tapones), con llave
– Cánulas para epistaxis